

Hydraulic accumulator cut-off and protection unit UZAE10

WK 493 120

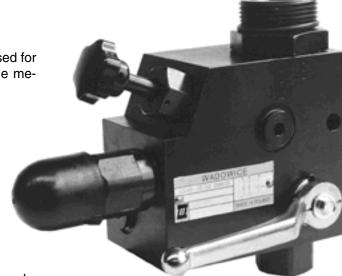
NG 10

33 MPa

04. 2003r.

APPLICATION

Hydraulic accumulator protection and cut-off unit is used for connecting hydraulic accumulator to the system while meeting safety requirements.



DESIGN DESCRIPTION

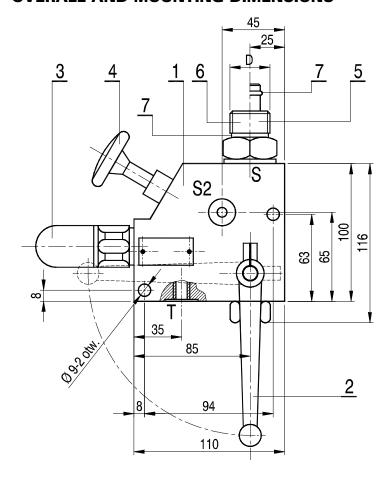
The unit consists of a housing incorporating the following subunits:

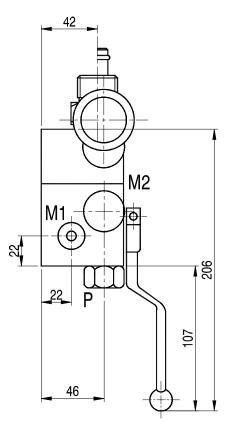
- ball cut-off valve for connecting and disconnecting the accumulator with the hydraulic system
- manual relief valve for safe unloading of accumulator after cut-off
- safety valve for system protection may be approved by UDT, with CE approval. If a unit with CE or UDT approval valve is ordered, it is set to required pressure and sealed.

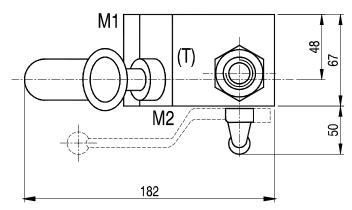
TECHNAICAL DATA

| Working fluid | Mineral oil |
|-----------------------------------|----------------------|
| Optimum working temperature range | 258 up to 343 K |
| Max working pressure | 33 MPa |
| Housing construction material | Steel |
| Safety valve type | DBDS6K wg WK 450 610 |
| Required oil filtration | up to 16 μm |
| Weight | 5,2 kg |

OVERALL AND MOUNTING DIMENSIONS







- 1- Unit
- 2- Accumulator cut-off valve
- 3- Safety valve
- 4- Manual relief valve
- 5- Accumulator connection Hydac (H)
- 6- Accumulator connection Eppensteiner (E)
- 7- Sealing ring

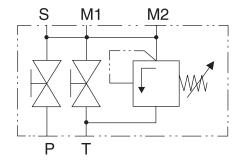
Connection dimensions:

M1; M2 - G1 - pressure gauge connections

P - $G^{1/}_{2}$ - Pump connection T - $G^{3/}_{8}$ - Tank connection S (D) - $/G^{1/}_{2}$; $G^{3/}_{4}$; G1; G1 $^{1/}_{4}$; G2/ - accumulator connection

Port in the housing for connections 5 and 6: M33x2 acc. PN/M-73101

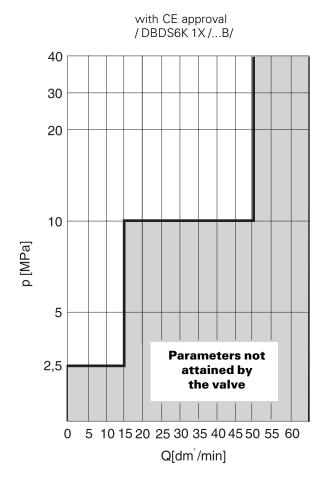
SYMBOL

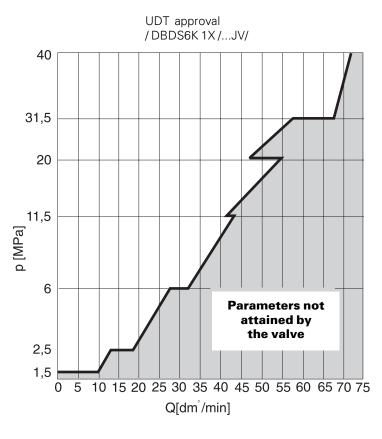


WK 493 120 -2-

PERFORMANCE CURVES

DBDS6K safety valve flow lines

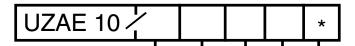




-3-

HOW TO ORDER

Orders coded in the way showed below should be forwarded to the manufacturer.



Series number

12 = 12

(10-19) - installation and connection dimensions remain unchanged

Safety valve approval:

no approval = no designation

= Cwith CE approval =JVwith UDT approval

Safety valve setting

up to 2,5 MPa 50 up to 5 MPa

up to 10 MPa 100 up to 20 MPa 200 up to 31,5 MPa 315

up to 33 MPa For UDT or with CE approval, specify pressure setting

(factory setting and sealing)

Accumulator connections For Eppensteiner accumulators

 $G^{1}/_{2}$ thread = E1G ³/₄ thread = E2 $G 1^{1}/_{4}$ thread = E3= E4G 2 thread

For Hydac accumulators G ³/₄ thread = H1G1 thread = H2 $G1 ^{1}/_{4} thread$ = H3

Further requirements in clear text (to be agreed upon with the manufacturer)

> **CODING EXAMPLE:** UZAE 10/12 C 330 H2

330

PONAR WADOWICE S.A. ul. Wojska Polskiego 29 34-100 Wadowice tel. 033/ 823 39 43, 823 30 41 fax 033/ 873 48 80 e-mail: ponar@ponar-wadowice.pl

